

## CIRCULAIRE N° 5183/222

**OBJET** : - Accord de libre échange Maroc-USA/ 5<sup>ème</sup> année de démantèlement tarifaire.  
- Mise à jour de l'annexe II à la circulaire de base n° 4977/222 du 30/12/2005 telle que modifiée.

La présente circulaire a pour objet la mise en œuvre, à compter du **1<sup>er</sup> janvier 2010**, de la 5<sup>ème</sup> année de démantèlement tarifaire.

Ce démantèlement concerne les produits repris sur l'annexe II de la circulaire de base n°4977/222 susvisée et ce, conformément aux schémas de démantèlement figurant en annexe I à ladite circulaire.

Il est rappelé que certains produits agricoles, textiles et vêtements repris par l'annexe II précitée sont soumis à des contingents tarifaires. Il s'agit des produits suivants :

- produits textiles et vêtements bénéficiant de l'exonération du droit d'importation dans la limite d'un contingent (cf. annexe III à la circulaire de base) ;
- produits agricoles bénéficiant de préférences tarifaires dans la limite d'un contingent et selon un calendrier propre à chaque produit (cf. annexe IV à la circulaire de base).

En outre, il est signalé que les produits agricoles figurant en annexe V à la circulaire de base précitée peuvent faire l'objet, selon le cas, de mesures de sauvegarde automatique liées aux volumes des importations.

Conformément aux dispositions de l'Accord, des modifications pour ces produits sont prévues, au titre de l'année 2010, aussi bien au niveau des quantités des produits concernés qu'au niveau de leur préférence tarifaire. Ces modifications, qui concernent également les produits agricoles faisant l'objet de mesures de sauvegarde, sont intégrées dans les annexes I, II et III ci-jointes.

Par ailleurs, l'occasion est saisie pour procéder à l'actualisation de l'annexe II à la circulaire de base par l'insertion :

- des positions tarifaires relatives aux produits dérivés du blé reprises en annexe IV à la circulaire de base ;

- de certaines positions nouvellement créées suite aux modifications tarifaires apportées par la circulaire n° 5118/211 du 21/10/2008, ventilées en fonction du droit de base et de la catégorie de démantèlement les concernant. De ce fait, la circulaire n° 5122/222 du 04/12/2008 est complétée en conséquence.

Ces mises à jour sont reprises en annexe IV, ci-jointe à la présente et ce, conformément aux indications figurant aux tableaux n°1 et n°2 y afférents.

Aussi, le service est-il invité à prendre en charge l'ensemble des modifications prévues au titre de la 5<sup>ème</sup> année de démantèlement tarifaire et de procéder à l'actualisation de la circulaire de base.

Toute difficulté d'application de la présente sera signalée à l'Administration Centrale.

**TIRAGE 1 N° 50**  
**ANNEE 2009**

**Le Directeur des Etudes et de la  
Coopération Internationale**



**Saâdia Alaoui ABDELLAOUI**

## Annexe I à la circulaire

Annexe III à la circulaire n° 4977/222 du 30 Décembre 2005 telle que modifiée  
Articles textiles bénéficiant de l'exonération du droit d'importation dans la limite d'un contingent  
tarifaire pour la période allant du 1er Janvier au 31 Décembre 2010

Désignation des produits	SH	Contingent				Hors contingent	
		Quantité en kg	Tarif préférentiel	Calendrier	Gestion du contingent	Tarif à appliquer	Calendrier
<b>Articles textiles</b>	6104.62	61 167	0	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010	1er venu, 1er servi	5%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
	6104.63	4 000	0			5%	
	6105.10	700	0			5%	
	6106.10	500	0			5%	
	6106.20	4 000	0			5%	
	6108.22	165 518	0			5%	
	6109.10	52 000	0			5%	
	6109.90	2 000	0			5%	
	6110.11	3 731	0			5%	
	6110.12	3 227	0			5%	
	6110.19	42	0			5%	
	6110.20	1 000	0			5%	
	6110.30	62 200	0			5%	
	6111.20	1 000	0			5%	
	6111.30	5 000	0			5%	
	6201.92	17	0			5%	
	6201.93	867	0			5%	
	6202.92	9 540	0			5%	
	6203.11	200	0			5%	
	6203.31	600	0			5%	
	6203.33	2 000	0			5%	
	6203.42	71 867	0			5%	
	6203.43	12 000	0			5%	
	6204.33	11 733	0			5%	
	6204.42	200	0			5%	
	6204.43	1 500	0			5%	
	6204.44	1 500	0			5%	
	6204.52	300	0			5%	
	6204.59	1 500	0			5%	
	6204.61	100	0			5%	
	6204.62	467	0			5%	
	6204.63	30 400	0			5%	
	6204.69	1 000	0			5%	
	6205.20	63 033	0			5%	
	6205.30	4 000	0			5%	
	6206.30	60	0			5%	
	6206.40	2 000	0			5%	
	6208.92	2 000	0			5%	
	6209.20	1 000	0			5%	
	6211.33	2 000	0			5%	
	6211.42	400	0	5%			
	6212.10	2 424 847	0	5%			
	6301.40	6 000	0	5%			
	6303.91	400	0	5%			
	6303.92	6 960	0	5%			

## Annexe II à la circulaire

Annexe IV à la circulaire n° 4977/222 du 30 Décembre 2005 telle que modifiée  
Produits agricoles bénéficiant d'avantages tarifaires préférentiels dans la limite d'un contingent tarifaire  
pour la période allant du 1er Janvier au 31 Décembre 2010

Désignation des produits	SH	Contingent				Hors contingent	
		Quantité	Tarif préférentiel	Calendrier	Gestion du contingent	Tarif à appliquer	Calendrier
<b>Viande bovine standard</b>	0201.10.0011	2000 T	137,5%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010	1er venu, 1er servi	254%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
	0201.10.0019		137,5%			254%	
	0201.10.0090		137,5%			254%	
	0201.20.1190		137,5%			254%	
	0201.20.1990		137,5%			254%	
	020120.9090		137,5%			254%	
	0201.30.1190		137,5%			254%	
	0201.30.1990		137,5%			254%	
	0201.30.9090		137,5%			254%	
	0202.20.1090		137,5%			254%	
	0202.20.9090		137,5%			254%	
	0202.30.1990		137,5%			254%	
	0202.10.0010		137,5%			254%	
	0202.10.0090		137,5%			254%	
	0202.30.9000		137,5%			254%	
	0206.10.1000		25%			49%	
	0206.10.9190		137,5%			254%	
	0206.10.9900		25%			49%	
	0206.21.0010		25%			49%	
	0206.21.0091		25%			49%	
	0206.21.0099		25%			49%	
	0206.22.0010		137,5%			254%	
	0206.22.0091		137,5%			254%	
	0206.22.0099		137,5%			254%	
0206.29.1000	25%	49%					
0206.29.9190	25%	49%					
0206.29.9900	25%	49%					
1602.50.0090	25%	49%					
<b>Viande bovine de haute qualité</b>	0201.20.1110	4679 T	0%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010	1er venu, 1er servi	198,6%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
	0201.20.1910		0%			198,6%	
	0201.20.9010		0%			198,6%	
	0201.30.1110		0%			198,6%	
	0201.30.1910		0%			198,6%	
	0201.30.9010		0%			198,6%	
	0202.20.1010		0%			198,6%	
	0202.20.9010		0%			198,6%	
	0202.30.1910		0%			198,6%	
	0206.10.9110		0%			198,6%	
	0206.29.9110		0%			36,1%	

Désignation des produits	SH	Contingent				Hors contingent	
		Quantité	Tarif préférentiel	Calendrier	Gestion du contingent	Tarif à appliquer	Calendrier
Poulet et dinde entiers	0207.11.0000	1650 T	33,3%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010	1er venu, 1er servi	124%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
	0207.12.0000		33,3%			124%	
	0207.24.0000		33,3%			124%	
	0207.25.0000		33,3%			124%	
Cuisses et ailes de volaille	0207.13.0029	4800 T	33,3%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010	1er venu, 1er servi	124%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
	0207.14.9291		33,3%			124%	
Viande de cuisses de poulet sans peau, congelées et désossées mais non mécaniquement désossées	0207.14.9212	152 T	0%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010	1er venu, 1er servi	62%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
Autres viandes de volailles, congelées et désossées mais non mécaniquement désossées	0207.14.9219	91 T	62%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010	1er venu, 1er servi	124%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
Blé dur	1001.10.9090	290.000 T	(*)	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010, à l'exclusion des mois de Juin et de Juillet	Appel d'offres par l'ONICL	(*)	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
	1001.10.9010	-	-	-	-	-	
Produits dérivés du blé dur	1101.00.1000	1624 T	45,6%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010	1er venu, 1er servi	73%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
	1103.11.0001		45,6%			73%	
	1103.11.0009		45,6%			73%	
	1103.11.0041		45,6%			73%	
	1103.11.0049		45,6%			73%	
	1104.29.1010		45,6%			73%	
	1104.29.3010		45,6%			73%	
	1104.29.5010		45,6%			73%	
	1902.11.0010		32,5%			49%	
	1902.11.0090		32,5%			49%	
	1902.19.0019		32,5%			49%	
	1902.19.0099		32,5%			49%	
	1902.30.0000		32,5%			49%	
	1902.40.1110		45,6%			73%	
	1902.40.1191		45,6%			73%	
	1902.40.1199		45,6%			73%	
	1902.40.1900		31,3%			49%	
	1902.40.9110		45,6%			73%	
	1902.40.9191		45,6%			73%	
	1902.40.9199		45,6%			73%	
1902.40.9900	31,3%	49%					

Désignation des produits	SH	Contingent				Hors contingent	
		Quantité	Tarif préférentiel	Calendrier	Gestion du contingent	Tarif à appliquer	Calendrier
<b>Blé tendre</b>	1001.90.90.10 1001.90.90.90	sera déterminé en fonction de la production 2010	(*)	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010, à l'exclusion des mois de Juin et de Juillet	Appel d'offres par l'ONICL	(*)	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
<b>Produits dérivés du blé tendre</b>	1101.00.9000 1103.11.0020 1103.11.0030 1103.11.0050 1103.11.0080 1104.29.1020 1104.29.1090 1104.29.3020 1104.29.3090 1104.29.5020 1104.29.5030 1104.29.5090	1624 T	40,9% 45,3% 45,3% 45,3% 45,3% 45,3% 45,3% 45,3% 45,3% 45,3% 45,3% 45,3%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010	1er venu, 1er servi	66% 73% 73% 73% 73% 73% 73% 73% 73% 73% 73%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
<b>Amandes</b>	0802.11.0091 0802.11.0099 0802.12.0091 0802.12.0099	58,5 T	0% 0% 0% 0%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010	1er venu, 1er servi	33,3% 33,3% 33,3% 33,3%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010
<b>Pommes fraîches</b>	0808.10.1000 0808.10.9010 0808.10.9020 0808.10.9090	2340 T	0% 0% 0% 0%	du 1er Février au 31 Mai 2010	1er venu, 1er servi	26% 26% 26% 26%	du 1er Janvier au 31 Décembre 2010

(\*) : Les taux préférentiel et hors contingent seront communiqués ultérieurement.

### Annexe III à la circulaire

Annexe V à la circulaire n° 4977/222 du 30 Décembre 2005 telle que modifiée

Droit additionnel à appliquer aux importations originaires des USA dans le cadre de la mise en oeuvre des mesures de Sauvegarde Agricole (MSA)  
pour la période allant du 1er Janvier au 31 Décembre 2010

Numéro du SH	Description du produit	Taux de Base en %	Catégorie de démantèlement (a)	Tarif préférentiel en % (1)	Volume de déclenchement de la MSA en Tonne	Droit additionnel à appliquer en % (2)	Droit d'importation total à appliquer en % (1)+(2)
0802.11.00.11	Amandes amères fraîches en coques	50,0	J	33,3	76	15,7	49,0
0802.11.00.19	Amandes amères séches en coques	50,0	J	33,3		15,7	49,0
0802.12.00.11	Amandes amères fraîches sans coques	50,0	J	33,3		15,7	49,0
0802.12.00.19	Amandes amères séches sans coques	50,0	J	33,3		15,7	49,0
0813.20.00.00	Pruneaux séchés	52,0	G	26	142	4,9	30,9

(a) : Voir le schéma de démantèlement tel qu'il est décrit dans l'Annexe I à la circulaire n°4977/222 du 30/12/2005.

## Annexe IV à la circulaire

**Tableau n°1**

Positions tarifaires	Droit de base	Catégorie de démantèlement
1902110010	52	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902110090	52	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902190019	52	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902190099	52	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902300000	52	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902401110	73	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902401191	73	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902401199	73	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902401900	52	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902409110	73	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902409191	73	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902409199	73	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)
1902409900	50	Y (cf. annexe IV à la présente circulaire)

**Tableau n°2**

Anciennes positions à supprimer	Nouvelles positions de remplacement	Droit de base	Catégorie de démantèlement
8708991000	Ex8708993100 <sup>(1)</sup>	50	F
	Ex8708993900 <sup>(1)</sup>	50	F
	Ex8708998120 <sup>(1)</sup>	50	F
	Ex8708998180 <sup>(1)</sup>	50	F
	Ex8708998300 <sup>(1)</sup>	50	F
	Ex8708998420 <sup>(1)</sup>	50	F
	Ex8708998480 <sup>(1)</sup>	50	F
	Ex8708998500 <sup>(1)</sup>	50	F
	Ex8708998600 <sup>(1)</sup>	50	F
8708992100	Ex8708993100 <sup>(2)</sup>	25	F
8708992900	Ex8708993900 <sup>(2)</sup>	40	F
8708999110	Ex8708998120 <sup>(2)</sup>	10	A
8708999190	Ex8708998180 <sup>(2)</sup>	25	C
8708999300	Ex8708998300 <sup>(2)</sup>	32,5	F
8708999410	Ex8708998420 <sup>(2)</sup>	10	F
8708999490	Ex8708998480 <sup>(2)</sup>	40	F
8708999500	Ex8708998500 <sup>(2)</sup>	40	F
8708999600	Ex8708998600 <sup>(2)</sup>	40	F
8708999700	Ex8708998700 <sup>(2)</sup>	25	A

<sup>(1)</sup> : Produits destinés à l'industrie du montage.

<sup>(2)</sup> : Produits destinés autre qu'à l'industrie du montage.